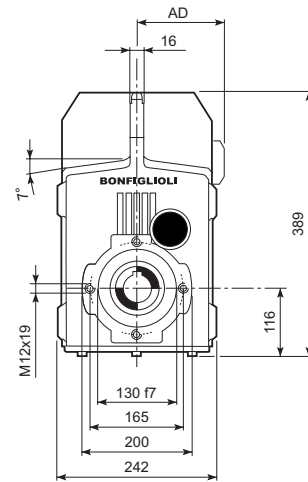
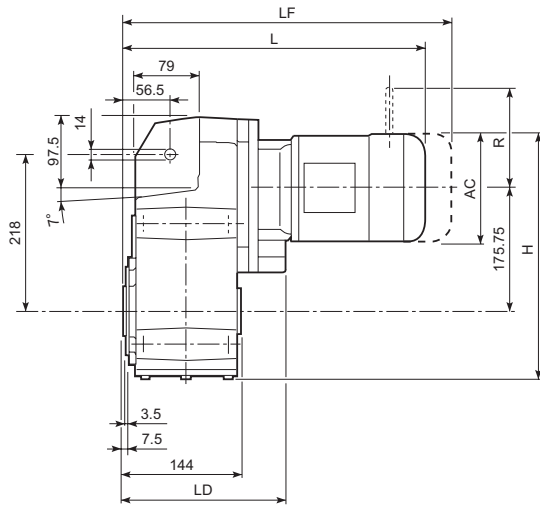
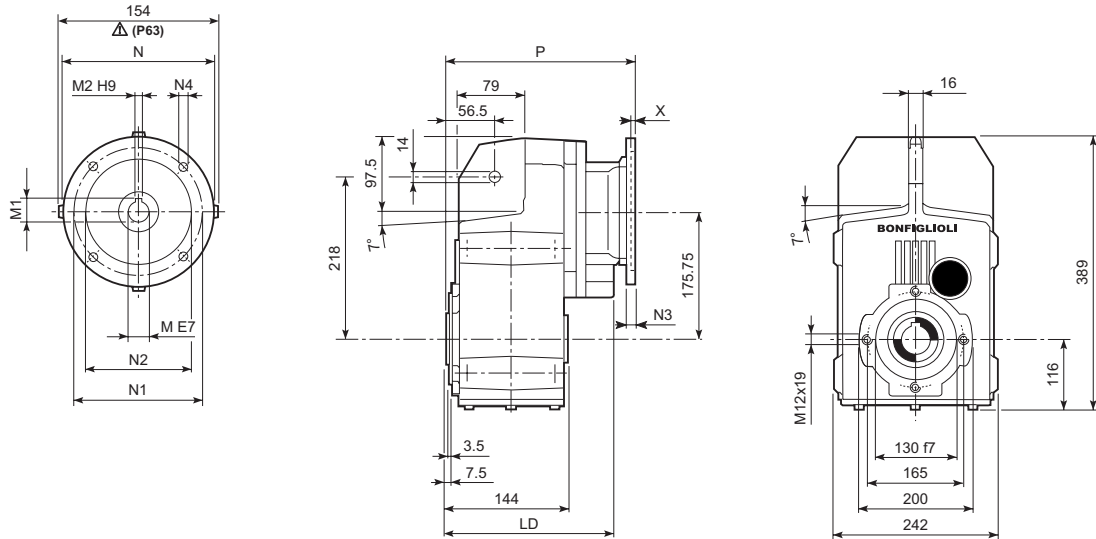
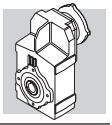


F 41...M/ME/MX



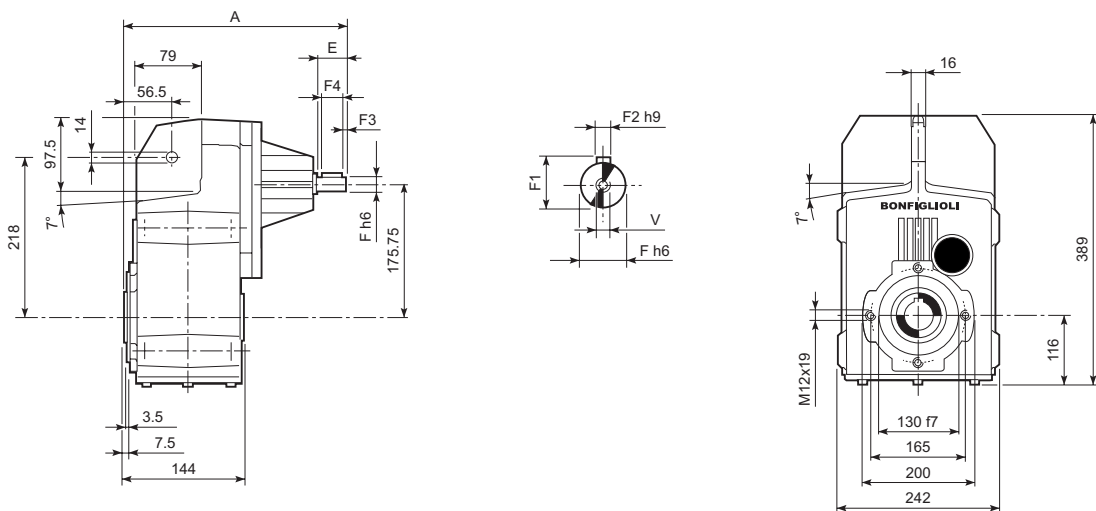
										M...FD M...FA		M...FD		M...FA	
				AC	H	L	LD	AD		LF		R	AD	R	AD
F 41 2/3	S1	M1		138	360.8	401	199.5	108	46	462	48	103	135	124	108
F 41 2/3	S2	ME2S		156	369.8	430	215	119	49	—	—	—	—	—	—
F 41 2/3	S2	MX2S		156	369.8	474	215	119	54	—	—	—	—	—	—
F 41 2/3	S3	ME3S		195	389.3	473	231	142	54	—	—	—	—	—	—
F 41 2/3	S3	MX3S		195	389.3	505	231	142	57	—	—	—	—	—	—
F 41 2/3	S3	ME3L		195	389.3	505	231	142	64	—	—	—	—	—	—
F 41 2/3	S3	MX3L		195	389.3	549	231	142	70	—	—	—	—	—	—
F 41 2/3	S4	ME4	MX4	258	420.8	613	—	193	96	—	—	—	—	—	—
F 41 2/3	S4	ME4LB	MX4LA	258	420.8	648	—	193	104	—	—	—	—	—	—
F 41 4	S05	M05		231	352.3	433.5	—	95	45	499.5	46	96	122	116	95
F 41 4	S1	M1		138	360.8	462.5	—	108	47	523.5	49	103	135	124	108
F 41 4	S2	ME2S		156	369.8	491.5	—	119	50	—	—	—	—	—	—
F 41 4	S2	MX2S		156	369.8	535.5	—	119	55	—	—	—	—	—	—
F 41 4	S3	ME3S		195	389.3	534.5	—	142	55	—	—	—	—	—	—
F 41 4	S3	MX3S		195	389.3	566.5	—	142	58	—	—	—	—	—	—
F 41 4	S3	ME3L		195	389.3	566.5	—	142	65	—	—	—	—	—	—
F 41 4	S3	MX3L		195	389.3	610.5	—	142	71	—	—	—	—	—	—

F 41...P(IEC)

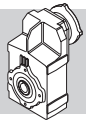


		LD	M	M1	M2	N	N1	N2	N3	N4	X	P	kg
F 41 2/3	P63	215	11	12.8	4	140	115	95	—	M8x19	4	246	42
F 41 2/3	P71	215	14	16.3	5	160	130	110	—	M8x16	4.5	246	42
F 41 2/3	P80	231	19	21.8	6	200	165	130	—	M10x12	4	265.5	43
F 41 2/3	P90	231	24	27.3	8	200	165	130	—	M10x12	4	265.5	43
F 41 2/3	P100	231	28	31.3	8	250	215	180	—	M12x16	4.5	275.5	47
F 41 2/3	P112	231	28	31.3	8	250	215	180	—	M12x16	4.5	275.5	47
F 41 2/3	P132	—	38	41.3	10	300	265	230	16	14	5	312	50
F 41 4	P63	—	11	12.8	4	140	115	95	—	M8x19	4	307.5	44
F 41 4	P71	—	14	16.3	5	160	130	110	—	M8x16	4.5	307.5	44
F 41 4	P80	—	19	21.8	6	200	165	130	—	M10x12	4	327	45
F 41 4	P90	—	24	27.3	8	200	165	130	—	M10x12	4	327	45
F 41 4	P100	—	28	31.3	8	250	215	180	—	M12x16	4.5	337	49
F 41 4	P112	—	28	31.3	8	250	215	180	—	M12x16	4.5	337	49

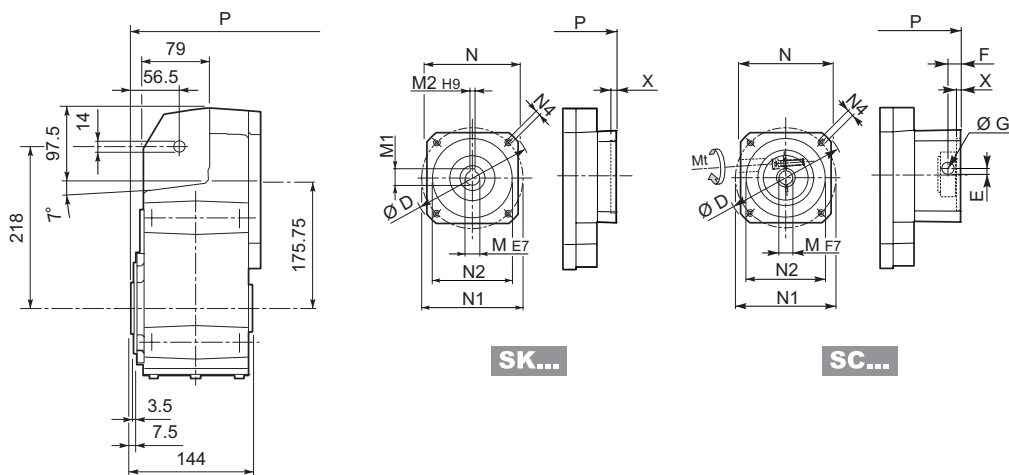
F 41...HS



		A	E	F	F1	F2	F3	F4	V	kg
F 41 2	HS	335.5	50	24	27	8	2.5	45	M8x19	44.9
F 41 3		335.5	50	24	27	8	2.5	45	M8x19	46.4
F 41 4		357.5	40	19	21.5	6	2.5	35	M6x16	43.5

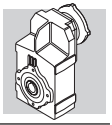


F 41...SK / SC

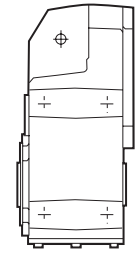
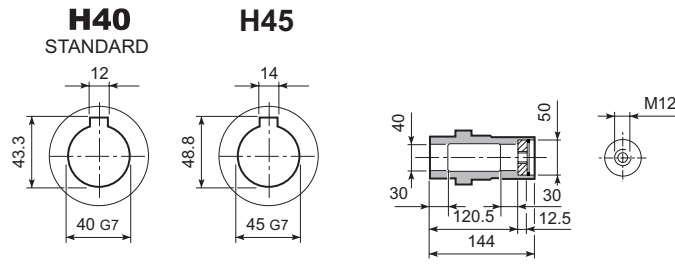


		D	M	M1	M2	N	N1	N2	N4	X	2/3x		4x	
											P	kg	P	kg
F 41 4	SK 60A	102	11	12.8	4	82	75	60	M5x10	3.5	—	—	279	43
F 41 4	SK 60B	102	14	16.3	5	82	75	60	M5x10	4	—	—	286	44
F 41 4	SK 80A	115	14	16.3	5	90	100	80	M6x12	4	—	—	286	44
F 41 2/3	SK 80B	120	14	16.3	5	96	100	80	M6x12	4	265.5	43	—	—
F 41 2/3/4	SK 80C	120	19	21.8	6	96	100	80	M6x12	4	265.5	43	327	45
F 41 2/3/4	SK 95A	130	14	16.3	5	102	115	95	M8x12	4	265.5	43	327	45
F 41 2/3/4	SK 95B	130	19	21.8	6	102	115	95	M8x12	4	265.5	43	327	45
F 41 2/3/4	SK 95C	130	24	27.3	8	102	115	95	M8x12	4	265.5	43	327	45
F 41 2/3/4	SK 110A	150	19	21.8	6	120	130	110	M8x12	5	265.5	43	327	45
F 41 2/3/4	SK 110B	150	24	27.3	8	120	130	110	M8x12	5	265.5	43	327	45
F 41 2/3	SK 130A	188	24	27.3	8	142	165	130	M10x20	5	265.5	45	—	—
F 41 2/3	SK 130B	189	32	35.3	10	160	165	130	M10x20	5	312	47	—	—
F 41 2/3	SK 180A	240	32	35.3	10	192	215	180	M12x19	5	312	47	—	—
F 41 2/3	SK 180B	240	38	41.3	10	192	215	180	M12x19	5	312	47	—	—

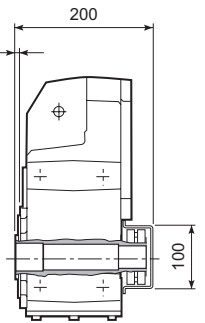
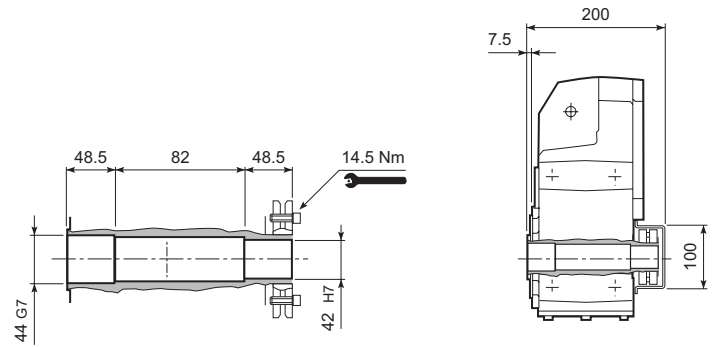
			Mt	D	E	F	G	M	N	N1	N2	N4	X	2/3x		4x	
														P	kg	P	kg
F 41 4	SC 60A	M6	15 Nm	102	7	12.5	12.5	11	82	75	60	M5x10	4	—	—	306	44
F 41 4	SC 60B	M6	15 Nm	102	7	12.5	12.5	14	82	75	60	M5x10	4	—	—	306	45
F 41 4	SC 80A	M6	15 Nm	115	6	12.5	12.5	14	90	100	80	M6x12	4	—	—	306	45
F 41 2/3	SC 80B	M6	15 Nm	120	15.5	14.5	17.75	14	96	100	80	M6x12	4	289	44	—	—
F 41 2/3/4	SC 80C	M6	15 Nm	120	15.5	14.5	17.75	19	96	100	80	M6x12	4	289	44	350.5	46
F 41 2/3/4	SC 95A	M6	15 Nm	130	16.5	15	17.75	14	102	115	95	M8x16	4	289	44	350.5	46
F 41 2/3/4	SC 95B	M6	15 Nm	130	16.5	15	17.75	19	102	115	95	M8x16	4	289	44	350.5	46
F 41 2/3/4	SC 95C	M6	15 Nm	130	16.5	15	17.75	24	102	115	95	M8x16	4	289	44	350.5	46
F 41 2/3/4	SC 110A	M6	15 Nm	150	16.5	16	17.75	19	120	130	110	M8x16	5	289	45	350.5	47
F 41 2/3/4	SC 110B	M6	15 Nm	150	16.5	16	17.75	24	120	130	110	M8x16	5	289	45	350.5	47
F 41 2/3	SC 130A	M6	15 Nm	188	19	16	17.75	24	142	165	130	M10x20	5	289	46	—	—
F 41 2/3	SC 130B	M8	36 Nm	189	20	17	17.75	32	160	165	130	M10x20	5	335	50	—	—
F 41 2/3	SC 180A	M8	36 Nm	240	20	17.5	17.75	32	192	215	180	M12x24	5	339	50	—	—
F 41 2/3	SC 180B	M8	36 Nm	240	20	17.5	17.75	38	192	215	180	M12x24	5	339	50	—	—



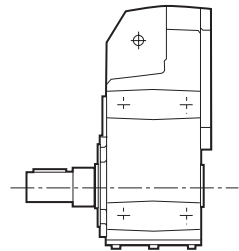
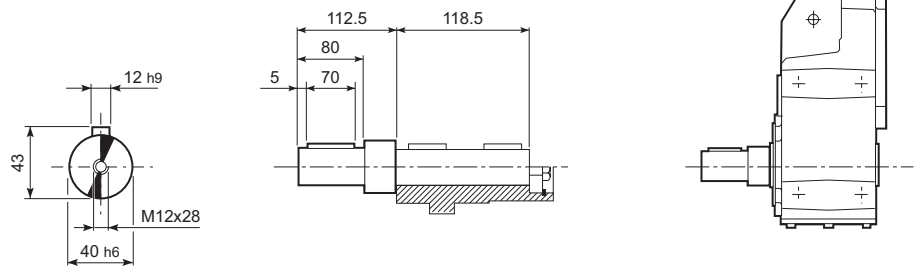
F 41...H



F 41...S

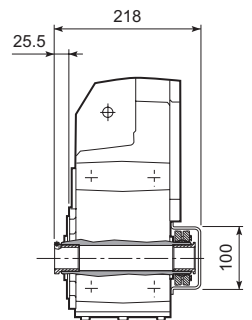
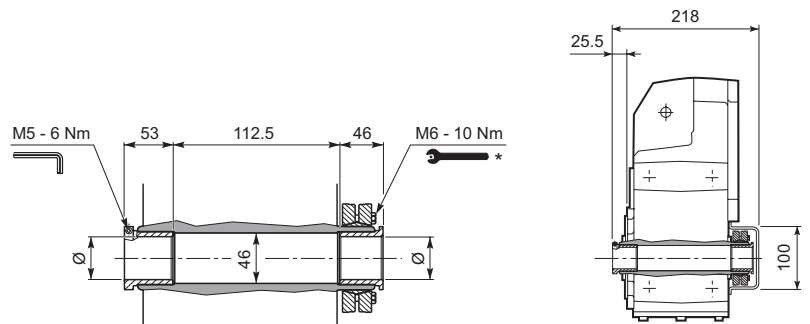


F 41...R

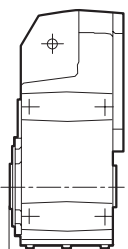
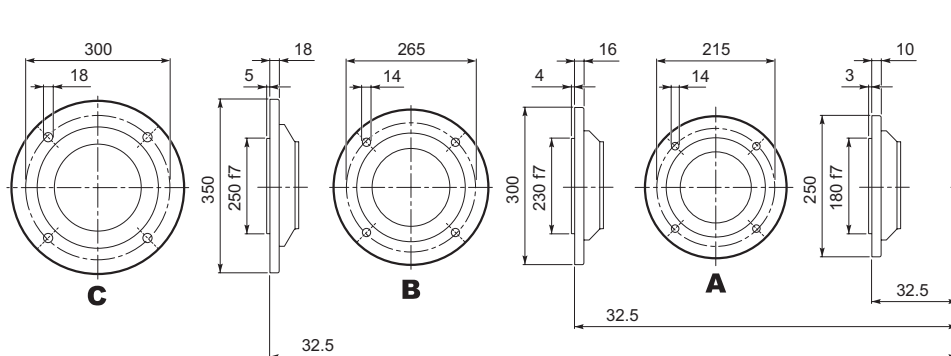


F 41...QF

	Ø
QF42	42
QF45	45



F 41...F...

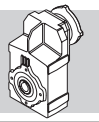


* Attenersi alle ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO fornite con il riduttore.

* Follow the MOUNTING INSTRUCTIONS supplied with the gearbox.

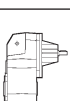

* Befolgen Sie die MONTAGEANLEITUNG die dem Getriebe beiliegt.

* Suivez les INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE fournies avec le réducteur.

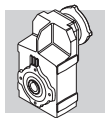


F 41

1100 Nm



	i	n ₁ = 2800 min ⁻¹					n ₁ = 1400 min ⁻¹					
		n ₂ min ⁻¹	M _{n2} Nm	P _{n1} kW	R _{n1} N	R _{n2} N	n ₂ min ⁻¹	M _{n2} Nm	P _{n1} kW	R _{n1} N	R _{n2} N	
F 41 2_6.7	6.7	416	460	21	—	3410	208	580	13.3	—	4290	121
F 41 2_9.1	9.1	306	515	17.4	—	3750	153	650	11.0	—	4730	
F 41 2_10.8	10.8	260	715	21	—	3310	130	900	12.9	—	4170	
F 41 2_14.6	14.6	191	805	17.0	—	3620	96	1015	10.7	—	4560	
F 41 2_17.1	17.1	164	835	15.1	—	3860	82	1055	9.5	—	4850	
F 41 2_18.9	18.9	148	860	14.0	410	4000	74	1085	8.9	500	5030	
F 41 2_24.1	24.1	116	875	11.2	650	4540	58	1100	7.0	840	5730	
F 41 2_30.1	30.1	93	875	9.0	980	5130	46	1100	5.6	1260	6470	
F 41 2_38.2	38.2	73	875	7.1	1260	5810	37	1100	4.4	1600	7330	
F 41 2_47.9	47.9	58	850	5.5	1680	6600	29.2	1070	3.4	2120	8320	
F 41 3_51.5	51.5	54	880	5.4	3030	6750	27.2	1085	3.3	3500	8500	
F 41 3_60.2	60.2	46	930	4.9	3030	7100	23.2	1100	2.9	3500	8500	
F 41 3_66.5	66.5	42	980	4.6	3030	7280	21.1	1100	2.6	3500	8500	
F 41 3_84.9	84.9	33	1065	4.0	3030	7890	16.5	1100	2.0	3500	8500	
F 41 3_106.0	106.0	26.4	1100	3.3	3040	8500	13.2	1100	1.6	3500	8500	
F 41 3_134.4	134.4	20.8	1100	2.6	3050	8500	10.4	1100	1.3	3500	8500	
F 41 3_168.7	168.7	16.6	1100	2.1	3070	8500	8.3	1100	1.0	3500	8500	
F 41 3_180.7	180.7	15.5	1100	1.9	3070	8500	7.7	1100	0.96	3500	8500	
F 41 3_198.9	198.9	14.1	1100	1.7	3080	8500	7.0	1100	0.87	3500	8500	
F 41 3_220.1	220.1	12.7	1100	1.6	3090	8500	6.4	1100	0.79	3500	8500	
F 41 3_240.1	240.1	11.7	1100	1.4	3090	8500	5.8	1100	0.72	3500	8500	
F 41 3_266.9	266.9	10.5	1100	1.3	3090	8500	5.2	1100	0.65	3500	8500	
F 41 3_296.6	296.6	9.4	1100	1.2	3090	8500	4.7	1100	0.58	3500	8500	
F 41 3_344.8	344.8	8.1	1100	1.0	3100	8500	4.1	1100	0.50	3500	8500	
F 41 4_433.7	433.7	6.5	1100	0.83	1480	8500	3.2	1100	0.41	1910	8500	
F 41 4_549.8	549.8	5.1	1100	0.65	1520	8500	2.5	1100	0.33	1940	8500	
F 41 4_690.1	690.1	4.1	1100	0.52	1540	8500	2.0	1100	0.26	1970	8500	
F 41 4_739.4	739.4	3.8	1100	0.48	1550	8500	1.9	1100	0.24	1980	8500	
F 41 4_813.8	813.8	3.4	1100	0.44	1560	8500	1.7	1100	0.22	1990	8500	
F 41 4_900.5	900.5	3.1	1100	0.40	1570	8500	1.6	1100	0.20	2000	8500	
F 41 4_982.4	982.4	2.9	1100	0.36	1570	8500	1.4	1100	0.18	2000	8500	
F 41 4_1092	1092	2.6	1100	0.33	1580	8500	1.3	1100	0.16	2010	8500	
F 41 4_1213	1213	2.3	1100	0.30	1590	8500	1.2	1100	0.15	2020	8500	
F 41 4_1411	1411	2.0	1100	0.25	1600	8500	1.0	1100	0.13	2020	8500	

(—) Interpellare il ns. servizio tecnico comunicando i dati relativi al carico radiale (senso di rotazione, orientamento, posizione)
 (—) Contact our technical service department advising radial load data (rotation direction, orientation, position)
 (—) Nehmen Sie bitte Kontakt mit unserem Applikationsdienst und Querkräftsdaten angeben (Drehrichtung, Orientierung, Anordnung)
 (—) Consulter notre service technique en donnant les dÉtails concernant la charge radiale (sens de rotation, indexage, position)

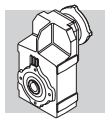


F 41




1100 Nm

	i	n ₁ = 900 min ⁻¹					n ₁ = 500 min ⁻¹					
		n ₂ min ⁻¹	M _{n2} Nm	P _{n1} kW	R _{n1} N	R _{n2} N	n ₂ min ⁻¹	M _{n2} Nm	P _{n1} kW	R _{n1} N	R _{n2} N	
F 41 2_6.7	6.7	134	670	9.9	—	4980	74	700	5.7	1760	6450	121
F 41 2_9.1	9.1	99	700	7.6	680	5660	55	700	4.2	2850	7410	
F 41 2_10.8	10.8	84	1025	9.4	480	4900	46	1100	5.6	1950	6480	
F 41 2_14.6	14.6	62	1100	7.5	860	5550	34	1100	4.1	3030	7590	
F 41 2_17.1	17.1	53	1100	6.4	1230	6060	29.2	1100	3.5	3400	8210	
F 41 2_18.9	18.9	48	1100	5.8	1760	6390	26.5	1100	3.2	3500	8500	
F 41 2_24.1	24.1	37	1100	4.5	2210	7260	20.7	1100	2.5	3500	8500	
F 41 2_30.1	30.1	29.9	1100	3.6	2630	8120	16.6	1100	2.0	3500	8500	
F 41 2_38.2	38.2	23.6	1100	2.9	2970	8500	13.1	1100	1.6	3500	8500	
F 41 2_47.9	47.9	18.8	1070	2.2	3490	8500	10.4	1070	1.2	3500	8500	
F 41 3_51.5	51.5	17.5	1100	2.2	3500	8500	9.7	1100	1.2	3500	8500	
F 41 3_60.2	60.2	14.9	1100	1.9	3500	8500	8.3	1100	1.0	3500	8500	
F 41 3_66.5	66.5	13.5	1100	1.7	3500	8500	7.5	1100	0.93	3500	8500	
F 41 3_84.9	84.9	10.6	1100	1.3	3500	8500	5.9	1100	0.73	3500	8500	
F 41 3_106.0	106.0	8.5	1100	1.1	3500	8500	4.7	1100	0.58	3500	8500	
F 41 3_134.4	134.4	6.7	1100	0.83	3500	8500	3.7	1100	0.46	3500	8500	
F 41 3_168.7	168.7	5.3	1100	0.66	3500	8500	3.0	1100	0.37	3500	8500	
F 41 3_180.7	180.7	5.0	1100	0.62	3500	8500	2.8	1100	0.34	3500	8500	
F 41 3_198.9	198.9	4.5	1100	0.56	3500	8500	2.5	1100	0.31	3500	8500	
F 41 3_220.1	220.1	4.1	1100	0.51	3500	8500	2.3	1100	0.28	3500	8500	
F 41 3_240.1	240.1	3.7	1100	0.46	3500	8500	2.1	1100	0.26	3500	8500	
F 41 3_266.9	266.9	3.4	1100	0.42	3500	8500	1.9	1100	0.23	3500	8500	
F 41 3_296.6	296.6	3.0	1100	0.38	3500	8500	1.7	1100	0.21	3500	8500	
F 41 3_344.8	344.8	2.6	1100	0.32	3500	8500	1.5	1100	0.18	3500	8500	
F 41 4_433.7	433.7	2.1	1100	0.27	2200	8500	1.2	1100	0.15	2200	8500	
F 41 4_549.8	549.8	1.6	1100	0.21	2200	8500	0.91	1100	0.12	2200	8500	
F 41 4_690.1	690.1	1.3	1100	0.17	2200	8500	0.72	1100	0.09	2200	8500	
F 41 4_739.4	739.4	1.2	1100	0.16	2200	8500	0.68	1100	0.09	2200	8500	
F 41 4_813.8	813.8	1.1	1100	0.14	2200	8500	0.61	1100	0.08	2200	8500	
F 41 4_900.5	900.5	1.0	1100	0.13	2200	8500	0.56	1100	0.07	2200	8500	
F 41 4_982.4	982.4	0.92	1100	0.12	2200	8500	0.51	1100	0.07	2200	8500	
F 41 4_1092	1092	0.82	1100	0.11	2200	8500	0.46	1100	0.06	2200	8500	
F 41 4_1213	1213	0.74	1100	0.09	2200	8500	0.41	1100	0.05	2200	8500	
F 41 4_1411	1411	0.64	1100	0.08	2200	8500	0.35	1100	0.05	2200	8500	

(—) Interpellare il ns. servizio tecnico comunicando i dati relativi al carico radiale (senso di rotazione, orientamento, posizione)
 (→) Contact our technical service department advising radial load data (rotation direction, orientation, position)
 (→) Nehmen Sie bitte Kontakt mit unserem Applikationsdienst und Querkräftsdaten angeben (Drehrichtung, Orientierung, Anordnung)
 (→) Consulter notre service technique en donnant les dÉtails concernant la charge radiale (sens de rotation, indexage, position)



F 41

	i	J ($\cdot 10^{-4}$) [kgm ²]								
			 IEC							
			63	71	80	90	100	112	132	
F 41 2_6.7	6.7	12	—	—	15	15	18	18	29	21
F 41 2_9.1	9.1	7.2	—	—	10	9.8	13	13	24	16
F 41 2_10.8	10.8	8.0	—	—	11	11	13	13	25	17
F 41 2_14.6	14.6	5.0	—	—	7.7	7.6	10	10	21	14
F 41 2_17.1	17.1	3.5	—	—	6.3	6.2	8.9	8.9	20	12
F 41 2_18.9	18.9	3.1	—	—	5.8	5.7	8.5	8.5	20	12
F 41 2_24.1	24.1	2.1	2.8	2.8	4.9	4.8	7.5	7.5	19	11
F 41 2_30.1	30.1	1.5	2.2	2.2	4.3	4.2	6.9	6.9	18	10
F 41 2_38.2	38.2	0.95	1.7	1.7	3.7	3.6	6.3	6.3	17	9.7
F 41 2_47.9	47.9	0.67	1.4	1.4	3.4	3.3	6.0	6.0	17	9.5
F 41 3_51.5	51.5	3.0	—	—	5.7	5.6	8.4	8.4	19	12
F 41 3_60.2	60.2	2.1	—	—	4.9	4.7	7.5	7.5	19	11
F 41 3_66.5	66.5	1.9	—	—	4.7	4.5	7.3	7.3	18	11
F 41 3_84.9	84.9	1.4	2.1	2.1	4.2	4.0	6.8	6.8	18	10
F 41 3_106.0	106.0	1.1	1.8	1.7	3.8	3.7	6.4	6.4	18	9.8
F 41 3_134.4	134.4	0.66	1.4	1.4	3.4	3.3	6.0	6.0	17	9.4
F 41 3_168.7	168.7	0.49	1.2	1.2	3.2	3.1	5.9	5.9	17	9.3
F 41 3_180.7	180.7	0.43	1.1	1.1	3.2	3.1	5.8	5.8	—	9.2
F 41 3_198.9	198.9	0.39	1.1	1.1	3.1	3.0	5.8	5.8	—	9.2
F 41 3_220.1	220.1	0.36	1.1	1.1	3.1	3.0	5.7	5.7	—	9.1
F 41 3_240.1	240.1	0.31	1.0	1.0	3.1	2.9	5.7	5.7	—	9.1
F 41 3_266.9	266.9	0.28	1.0	1.0	3.0	2.9	5.7	5.7	—	9.1
F 41 3_296.6	296.6	0.23	1.0	1.0	3.0	2.9	5.6	5.6	—	9.0
F 41 3_344.8	344.8	0.19	0.92	0.91	2.9	2.8	5.6	5.6	—	9.0
F 41 4_433.7	433.7	0.21	0.94	0.93	3.0	2.8	4.1	4.1	—	1.9
F 41 4_549.8	549.8	0.19	0.92	0.90	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_690.1	690.1	0.18	0.91	0.89	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_739.4	739.4	0.17	0.90	0.89	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_813.8	813.8	0.17	0.90	0.89	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_900.5	900.5	0.17	0.90	0.89	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_982.4	982.4	0.17	0.90	0.88	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_1092	1092	0.16	0.89	0.88	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_1213	1213	0.16	0.89	0.88	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9
F 41 4_1411	1411	0.16	0.89	0.88	2.9	2.8	4.0	4.0	—	1.9